



Consiliul  
Uniunii Europene

Bruxelles, 23 august 2022  
(OR. en)

11590/22  
ADD 1  
LIMITE  
PV CONS 51  
TRANS 511  
TELECOM 335  
ENER 382

**PROIECT DE PROCES-VERBAL**

REUNIUNEA EXTRAORDINARĂ A CONSILIULUI UNIUNII EUROPENE  
(Transporturi, Telecomunicații și **Energie**)

26 iulie 2022

## CUPRINS

**Pagina**

### Activități fără caracter legislativ

3. Regulament al Consiliului privind măsuri coordonate de reducere a cererii de gaze ..... 3

ANEXĂ – Declarații de consemnat în procesul-verbal al Consiliului ..... 4

\*\*\*

### Activități fără caracter legislativ

3. **Regulament al Consiliului privind măsuri coordonate de reducere a cererii de gaze**  11521/3/22 REV 3

*Acord politic*

*Decizie de utilizare a procedurii scrise în vederea adoptării (\*)*

Consiliul a ajuns la un acord politic cu privire la propunerea de regulament al Consiliului privind măsuri coordonate de reducere a cererii de gaze și a decis să autorizeze utilizarea procedurii scrise pentru adoptarea acestui regulament al Consiliului.

O declarație a Comisiei este anexată la prezentul proces-verbal.

- 
- Punct bazat pe o propunere a Comisiei
- (\*) Punct cu privire la care se poate solicita votarea
-

**DECLARAȚII PRIVIND PUNCTELE „B” FĂRĂ CARACTER LEGISLATIV CARE**

**FIGUREAZĂ ÎN DOCUMENTUL 11424/22**

**Referitor la punctul 3 de pe lista punctelor „B”:**

**Regulament al Consiliului privind măsuri coordonate de reducere a cererii de gaze**

*Acord politic*

*Decizie de utilizare a procedurii scrise în vederea adoptării (\*)*

**DECLARAȚIA COMISIEI**

„Propunerile Comisiei Europene cuprinse în comunicarea COM (2022) 360 final cu titlul «Să economisim gaz pentru siguranță la iarnă» stabilesc reducerile cererii necesare pentru a face față situației urgente a securității aprovizionării pe piața europeană a gazelor.

Pe lângă aceste elemente și ca parte a efortului global de a gestiona situația energetică generală gravă provocată de războiul de agresiune al Rusiei împotriva Ucrainei, Comisia Europeană subliniază că va proceda de urgență la continuarea lucrărilor importante referitoare la alte aspecte relevante, și anume:

- considerente legate de aprovizionare: Comisia își va continua activitatea prin intermediul Platformei energetice pentru a asigura pentru piața europeană cantități suplimentare de gaz și GNL (precum și hidrogen, în viitor) și pentru a facilita achizițiile comune, accelerând astfel reducerea dependenței de aprovizionarea cu gaze din Rusia. Grupul operativ care a fost înființat își va concentra eforturile asupra câtorva piețe externe prioritare în această privință, inclusiv în vederea asigurării unor cantități suplimentare de GNL în acest an și în anul următor și, de asemenea, va accelera și va coordona activitatea celor cinci grupuri regionale care au fost create, de exemplu pentru a asigura utilizarea cât mai eficace și mai eficientă a infrastructurii existente;
- plafoane tarifare: recunoscând importanța asigurării aprovizionării cu energie la prețuri accesibile, în special în contextul eforturilor obligatorii de reducere a cererii, și asigurându-se, în același timp, că gazele vor fi direcționate acolo unde este cea mai mare nevoie, într-un spirit de solidaritate și pentru a proteja piața internă a UE, Comisia evaluează de urgență diferitele posibilități de a introduce plafoane tarifare pentru gaze. În acest scop, Comisia se va consulta cu statele membre (și cu partenerii internaționali, după caz) și va prezenta în toamnă propuneri specifice, în funcție de necesități;
- organizarea pieței energiei electrice: luând act de faptul că o serie de delegații doresc să analizeze modalitățile de îmbunătățire a funcționării viitoare a piețelor energiei electrice în beneficiul consumatorilor și al industriei, în special având în vedere efectul prețurilor gazelor, Comisia va continua procesul de evaluare a impactului cu privire la modalitățile de a face față viitoare volatilități excesive a prețurilor, de a furniza energie electrică la prețuri accesibile în cadrul unui viitor sistem energetic complet decarbonizat, menținând în același timp integritatea pieței unice, păstrând stimulentele pentru tranziția verde, menținând securitatea aprovizionării și evitând costurile bugetare disproporționate. Această activitate este continuată în mod prioritar, în strânsă cooperare cu statele membre, pentru a permite finalizarea sa cât mai curând posibil.”

## **DECLARAȚII PRIVIND PUNCTELE „A” FĂRĂ CARACTER LEGISLATIV CARE**

### **FIGUREAZĂ ÎN DOCUMENTUL 11426/22 + COR 1**

#### **Referitor la punctul 5 de pe lista punctelor „A”:**

Decizia Consiliului prin care se solicită Comisiei să prezinte un studiu cu privire la situația pieței interne a serviciilor poștale ale Uniunii și o propunere, dacă este cazul, având în vedere rezultatele studiului

*Adoptare*

#### **DECLARAȚIA ȚĂRILOR DE JOS, CIPRULUI ȘI FRANȚEI**

„Țările de Jos, Cipru și Franța se abțin de la sprijinirea trimerelor din Decizia 11188/22 a Consiliului la serviciile de livrare de colete (considerentul 2) și la noii actori din domeniul comerțului electronic (considerentul 4), concluzionând în același timp că ar putea fi necesară revizuirea Directivei 97/67/CE privind serviciile poștale pentru a aborda provocările sus-menționate.”

#### **Referitor la punctul 6 de pe lista punctelor „A”:**

Decizia Consiliului de autorizare a Poloniei să ratifice modificarea Convenției privind conservarea și gestionarea resurselor de cod negru din Marea Bering centrală

*Acord de principiu*

*Solicitarea aprobării Parlamentului European*

*Adoptare*

#### **DECLARAȚIA COMISIEI**

„Prin hotărârea sa în cauzele conexe C-103/12 și C-165/12 (Parlamentul European și Comisia/Consiliul), Curtea de Justiție a confirmat în mod clar că deciziile privind încheierea de acorduri de pescuit externe intră pe deplin în domeniul de aplicare al articolului 43 alineatul (2) din TFUE [coroborat cu procedura aplicabilă prevăzută la articolul 218 din TFUE, și anume la articolul 218 alineatul (6) litera (a) punctul (v) în cazul deciziilor privind încheierea de acorduri] și a respins poziția potrivit căreia astfel de decizii ar putea intra în domeniul de aplicare al articolului 43 alineatul (3) din TFUE.

În ceea ce privește Decizia de autorizare a Republicii Polone să ratifice, în interesul Uniunii Europene, modificarea Convenției privind conservarea și gestionarea resurselor de cod negru din Marea Bering centrală, Comisia regretă modificarea Consiliului care înlocuiește temeiul juridic material reprezentat de articolul 43 alineatul (2) din TFUE cu articolul 43 (fără menționarea alineatului).

Deși nu se opune adoptării modificării efectuate de Consiliu prin vot cu majoritate calificată, Comisia își rezervă toate drepturile în această privință.”

**Referitor la punctul 7 de pe lista punctelor „A”:**

Cerere de reexaminare internă în temeiul articolului 10 din Regulamentul nr. 1367/2006 cu privire la Regulamentul (UE) 2022/515 al Consiliului din 31 martie 2022 de modificare a Regulamentului (UE) 2022/109 al Consiliului de stabilire, pentru anul 2022, a posibilităților de pescuit pentru anumite stocuri de pește și grupuri de stocuri de pește, aplicabile în anumite ape din afara Uniunii

*Aprobarea răspunsului Consiliului*

**DECLARAȚIA BELGIEI, FRANȚEI, GERMANIEI, IRLANDEI ȘI ȚĂRILOR DE JOS PRIVIND APLICAREA ARTICOLULUI 15 ALINEATUL (9) DIN REGULAMENTUL DE BAZĂ PENTRU COD/7XAD34 ȘI HER/7G-K**

„Având în vedere că biomasa stocurilor de COD/7XAD34 și HER/7G-K este sub Blim și că numai capturile accidentale sau activitățile de pescuit științific vor fi permise în 2022 pentru aceste stocuri, pentru a asigura refacerea acestora și în conformitate cu procesul-verbal convenit cu Regatul Unit pentru posibilitățile de pescuit pentru 2022, Belgia, Franța, Germania, Irlanda și Țările de Jos se angajează să nu utilizeze flexibilitatea de la an la an prevăzută la articolul 15 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 în ceea ce privește aceste stocuri în 2022.”

**DECLARAȚIA DANEMARCEI, ESTONIEI, FRANȚEI, GERMANIEI, IRLANDEI, LITUANIEI, SPANIEI ȘI SUEDEI PRIVIND APLICAREA ARTICOLULUI 15 ALINEATUL (9) DIN REGULAMENTUL DE BAZĂ PENTRU BLI/12INT, BLI/24 ȘI BLI/03A**

„Având în vedere că biomasa stocurilor de BLI/12INT, BLI/24 și BLI/03A este sub Blim, pentru a asigura refacerea acestor stocuri și în conformitate cu procesul-verbal convenit cu Regatul Unit pentru posibilitățile de pescuit pentru 2022, Danemarca, Estonia, Franța, Germania, Irlanda, Lituania, Spania și Suedia se angajează să nu utilizeze flexibilitatea de la an la an prevăzută la articolul 15 alineatul (9) din Regulamentul (UE) nr. 1380/2013 în ceea ce privește aceste stocuri în 2022.”

**Referitor la punctul 13 de pe lista punctelor „A”:**

Decizia Consiliului privind poziția care urmează să fie adoptată în ceea ce privește procedura de consultare prevăzută la articolul 63 alineatul (3) din ACC

*Adoptare*

**DECLARAȚIA COMISIEI**

„Comisia consideră că decizia Consiliului ar trebui să fie adresată Comisiei și, prin urmare, consideră că modificările aduse articolului 3 sunt inadecvate.

Exprimarea poziției Uniunii în cadrul unui organism creat printr-un acord este un act de reprezentare externă a Uniunii care, în conformitate cu articolul 17 alineatul (1) din TUE, este o prerogativă instituțională a Comisiei.

Comisia își rezervă toate drepturile în această privință.”